Bundesverwaltungsamt

Bundesverwaltungsamt, Heimkehrerstr. 16, 37133 Friedland

Einschreiben mit Ruckschein

Herrn …

Str.

HAUSANSCHRIFT Heimkehrerstr. 16,37133 Friedland

POSTANSCHRIFT Heimkehrerstr. 16, 37133 Friedland

TELEFON +49(0)5504801-9202

TELEFAX +49(0)5504 801-9391

ANSPRECHPARTNER Frau Sander

E-MAIL @bva.bund.de

INTERNET [www.bundesverwaltungsamt.de](http://www.bundesverwaltungsamt.de/)

Ihr Zeichen, Ihre Nachrich! vom

Mein Zeichen, meine Nachrictit «om

Datum

Aufnahme von Deutschen nach dem Bundesvertriebenengesetz (BVFG)

Antragsteller:

… Sehr geehrter Herr …

Ihr Antrag auf Aufnahme als Spataussiedler in die Bundesrepublik Deutschland (Aufnahmeantrag)

 nach §§ 26, 27 Abs. 1, 28 Abs. 1 und 2 BVFG i.V.m. §§ 4 und 6 BVFG, beim Bundesverwaltungsamt eingegangen am 23.04.2004,

ist nach Prufung der Sach- und Rechtslage abzulehnen.

Begrundung:

Ein Aufnahmebescheid wird nach § 27 Abs. 1. S.1 der seit dem 01.01.2005 gultigen Neufassung des

 Bundesvertriebenengesetzes (BVFG) auf Antrag Personen mit Wohnsitz in den Aussiedlungsgebieten erteilt,

 die nach Begrundung des standigen Aufenthalts im Geltungsbereich des Gesetzes fur die Anerkennung als

 Spataussiedler erfullen ( §§ 27 Abs. 1 4-6 BVFG).

Diese Voraussetzungen erfullen Sie, Herr … nicht.

Wer Anerkennung als Spataussiedler finden will, muss deutscher Volkszugehoriger sein.

Derjenige, der nach dem 31.12.1923 geboren wurde, ist deutscher Volkszugehoriger, wenn er von einem deutschen Staatsangehb'rigen

oder deutschen Volkszugehorigen abstammt und sich bis zum Verlassen der Aussiedlungsgebiete durch eine entsprechende

 Nationalitatenerklarung oder auf vergleichbare Weise nur zum deutschen Volkstum bekannt oder nach dem Recht des Herkunftsstaates

 zur deutschen Nationalitat gehbrt hat. Das Bekenntnis zum deutschen Volkstum oder die rechtliche Zuordnung zur deutschen Nationalitat

 muss bestatigt werden durch die familiare Vermittlung der deutschen Sprache.

DieiistrSume

Heimkehrerstr. 16, 37133 Friedland

Servicezeit

Besuche und Anrufe bitte moglichst Mo.-Fr. 08:00 -16:30 Uhr

Uberweisungsempfanger

Bundeskasse Trier

Konten

Deutsche Bundesbank Filiale Saarbriicken

Nr. 590 01020 (BLZ 590 000 00)

----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Seite 2 von 3

Sofern nur ein Elternteil der deutschen Nationalitat angehbrte, ist die Frage, ob Sie ein Bekenntnis zum deutschen

 Volkstum abgegeben haben, allein nach der ersten Alternative dieser Vorschrift zu beurteilen, denn fur die Eintragung

 der Nationalitat in den ersten Inlandspass war eine Erklarung erforderlich, wenn die Eltern unterschiedlichen Nationalitaten angehoren.

Nach den Verordnungen uber das Passsystem in der ehemaligen UdSSR mussten vom 16. Lebensjahr an alle Burger einen Pass besitzen.

 Dieser Pass musste beantragt werden. Gehorten beide Elternteile derselben Nationalitat an, wurde bei der Erstausstellung des Passes die

 Nationalitat der Eltern in den Pass eingetragen. Die Moglichkeit, eine andere Nationalitat eintragen zu lassen, bestand nicht.

In Ihrem Inlandspass aus dem Jahr 2002 sowie dem derzeit gultigen Inlandspass aus dem Jahr 2005 ist eine Nationalitat nicht verzeichnet.

 Aus diesen Pa'ssen kann dementsprechend nicht darauf geschlossen werden, dass auch in Ihrem ersten Inlandspass die deutsche Nationalitat

 eingetragen war. Zur Uberprufung der Frage, ob Sie sich zum deutschen Volkstum bekannt haben, ist daher der Nachweis erforderlich,

 dass auch in Ihrem ersten Inlandspass, den Sie mit 16 Jahren erhielten, die deutsche Nationaiitat eingetragen war. Diesen Nachweis haben

 Sie nicht erbracht.

Aus diesem Grund muss fur die Prufung zuna'chst davon ausgegangen werden, dass in Ihrem ersten Inlandspass eine andere

 Nationalitat als die deutsche eingetragen war.

In der Angabe einer anderen als der deutschen Nationalitat gegenuber amtlichen Stellen liegt aber grundsatzlich ein die deutsche

Volkszugehbrigkeit ausschlieSendes Gegenbekenntnis zu einem anderen Volkstum.

Dieses Gegenbekenntnis ist auch nicht nach § 6 Abs. 2 Satz 5 BVFG unerheblich, weil die Erklarung zur deutschen Nationalitat durch

 die Angabe des deutschen Volkstums bei der Ausstellung des ersten Inlandspasses mit schwerwiegenden beruflichen oder wirtschaftlichen

 Nachteilen verbunden gewesen ware und Sie zwangslaufig Ihr Wahlrecht so wie geschehen ha'tten ausuben mussen. Denn es trifft nicht zu,

 dass ein Bekenntnis zum deutschen Volkstum damals zu gravierenden Benachteiligungen im gesellschaftlichen Leben gefuhrt ha'tte.

Die Erklarung zu einer anderen Nationalitat als der deutschen verliert ihre Ausschlusswirkung in Bezug auf die deutsche Volkszugehorigkeit

 auch nicht nachtraglich durch eine Anderung der Nationalitatseintragung. Denn § 6 Abs. 2 BVFG fordert bis zur Aussiedlung ein durchgangiges

 Bekenntnis zur deutschen Nationalitat.

Selbst wenn eine Anderung des Nationalitatseintrages nicht erfolgt sein sollte, kb'nnte Ihrem Antrag auf Erteilung eines Aufnahmebescheides

 nicht entsprochen werden, weil Sie nicht durch Vorlage entsprechender Dokumente nachweisen konnten, dass Sie sich bereits fruher schon

 zur deutschen Nationalitat erklart haben.

Somit handelt es sich bei Ihnen nicht um einen deutschen Volkszugehorigen im Sinne des § 6 Abs. 2 BVFG. Sie erfullen nicht die Voraussetzungen,

 um als Spataussiedler gemafc § 4 BVFG i.V.m. § 6 BVFG anerkannt werden zu konnen.

Die Erteilung eines Aufnahmebescheides nach §§ 26, 27 Abs. 1, 28 Abs. 1 und 2 BVFG ist abzulehnen.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diesen Bescheid kann innerha/b eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben. werden. Der Widerspruch ist beim

 Bundesverwaltungsamt, 50728 Kbln, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.

---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Seite 3 von 3

Die Frist ist auch gewahrt, wenn der Widerspruch bei einer Aussenstelle des Bundesverwaltungsamtes erhoben wird.

Mit freundlichen Grussen

 Im Auftrag

Sander Andrea

--------------------------------------------------------------------

Федеральное управление администрации

Федеральное управление администрации, Heimkehrerstr. 16, 37133 Фридланд

Заказное письмо с подтверждением получения

Г-н …

Санкт-Петербург

АДРЕС ДОМА Heimkehrerstr. 16,37133 Фридланд

ПОЧТОВЫЙ АДРЕС Heimkehrerstr. 16, 37133 Фридланд

ТЕЛЕФОН +49 (0) 5504801-9202

ТЕЛЕФАКС +49 (0) 5504 801-9391

СВЯЗАТЬСЯ с г-жой Сандер

ЭЛЕКТРОННАЯ ПОЧТА @ bva.bund.de

ИНТЕРНЕТ [www.bundesverwaltungsamt.de](http://www.bundesverwaltungsamt.de/)

Ваша оценка, ваше сообщение! из

Мой знак, мое сообщение

свидание

Прием немцев в соответствии с Федеральным законом об изгнании (BVFG)

Заявитель:

… Уважаемый г-н …

Ваше заявление о приеме в Федеративную Республику Германия в качестве Spatausiedler (заявление о приеме)

 согласно §§ 26, 27, абз. 1, 28, абз. 1 и 2 BVFG в сочетании с §§ 4 и 6 BVFG, полученное Федеральным административным ведомством 23 апреля 2004 г.,

подлежит отклонению после проверки фактической и правовой ситуации.

Причина:

Уведомление о приеме будет выдано в соответствии с предложением 1 статьи 27 (1) новой версии

 Федеральный закон о беженцах (BVFG), предоставляемый лицам, проживающим в районах переселения, по запросу,

 после обоснования постоянного проживания в сфере применения закона для признания

 Spataussiedler выполнить (§§ 27 Abs. 1 4-6 BVFG).

Вы не соответствуете этим требованиям, сэр.

Любой, кто хочет быть признанным Spataussiedler, должен быть гражданином Германии.

Лицо, родившееся после 31 декабря 1923 года, является членом немецкого народа, если он является гражданином Германии.

или немцев, принадлежащих к народу, и пока вы не покинете районы переселения через соответствующий

 Заявление о гражданстве или аналогичным способом, известным только немецкой национальности, или в соответствии с законодательством страны происхождения

 принадлежал к немецкой национальности. Приверженность к немецкому гражданству или юридическое присвоение немецкого гражданства

 должен быть подтвержден знакомым преподаванием немецкого языка.

DieiistrSume

Heimkehrerstr. 16, 37133 Фридланд

Время обслуживания

Приходите и звоните по возможности пн-пт. 8:00 - 16:30

Реферер

федеральный фонд Трир

Счета

Филиал Deutsche Bundesbank Saarbriicken

№ 590 01 020 (BLZ 590 000 00)

-------------------------

страница 2 из 3

Если только один из родителей имел немецкое гражданство, вопрос в том, есть ли у вас приверженность немецкому языку.

 Volkstum представили судью исключительно в соответствии с первой альтернативой этого положения, поскольку для регистрации

 национальность в первом внутреннем паспорте, декларация требовалась, если родители были разных национальностей.

Согласно правилам паспортной системы в бывшем СССР, с 16 лет все граждане должны были иметь паспорт.

 Этот паспорт нужно было подавать. Если оба родителя принадлежали к одному гражданству, на момент выдачи паспорта

 Гражданство родителей указано в паспорте. Зарегистрировать другое гражданство было невозможно.

Ваш национальный паспорт 2002 года и действующий национальный паспорт 2005 года не содержат сведений о гражданстве.

 Соответственно, из этих паспортов нельзя сделать вывод, что ваш первый национальный паспорт тоже немецкий.

 был зарегистрирован. Поэтому, чтобы проверить вопрос о том, являетесь ли вы немецкой национальностью, необходимо предоставить доказательства того, что

 что немецкое гражданство было внесено в ваш первый внутренний паспорт, который вы получили в возрасте 16 лет. Получите это доказательство

 Вы не представляли.

По этой причине для теста сначала нужно предположить, что ваш первый национальный паспорт - другой.

 По национальности немец был прописан.

Однако при заявлении в официальные органы о гражданстве, отличном от немецкого, немецкое гражданство обязательно включается.

Противостояние другой национальности, исключая национальность.

Это противоречие не имеет значения в соответствии с § 6 Abs.2 Satz 5 BVFG, поскольку декларация немецкого гражданства

 указание немецкой национальности при выдаче первого внутреннего паспорта с серьезными профессиональными или экономическими проблемами

 Недостатки, и вам неизбежно придется воспользоваться своим правом голоса, как и вы. Потому что это неправда

 что приверженность немецкому гражданству в то время привела бы к серьезным затруднениям в общественной жизни.

Заявление о гражданстве, отличном от немецкого, теряет исключающий эффект в отношении немецкого этнического происхождения.

 даже ретроспективно, изменив запись о гражданстве. Поскольку Раздел 6 (2) BVFG требует непрерывной процедуры вплоть до момента переселения

 Приверженность немецкой национальности.

Даже если запись о гражданстве не была изменена, ваше заявление на уведомление о приеме может быть оформлено.

 не соблюдаются, потому что вы не смогли доказать, предоставив соответствующие документы, что вы уже подписались ранее

 заявили о немецком гражданстве.

Таким образом, вы не являетесь гражданином Германии в смысле Раздела 6 (2) BVFG. Вы не соответствуете требованиям

 как переселенное лицо в соответствии с § 4 BVFG в сочетании с § 6 BVFG подлежит признанию.

В выдаче уведомления о приеме в соответствии с разделами 26, 27 абзаца 1, 28 абзаца 1 и 2 BVFG должно быть отказано.

Юридическая апелляция:

Возражение против этого уведомления может быть выдвинуто в течение одного месяца с момента его уведомления. будут. Противоречие с

 Федеральное административное управление, 50728 КБ, в письменной форме или для записи.

страница 3 из 3

Крайний срок также соблюдается, если возражение направлено в филиал Федерального управления администрации.

С наилучшими пожеланиями

 От имени

Сандер Андреа